

# Вводный урок



*Преподаватель: Таруми М.П.*

# Введение в японскую письменность

- Японская письменность необычна и интересна. Она состоит из **трёх разных систем письма**, которые используются вместе:
- **1. Кандзи (漢字)**
- Это **иероглифы**, заимствованные из китайского языка. Каждый кандзи — это значок, который обозначает **значение**:
- 山 (やま / *яма*) — гора
- 水 (みず / *мидзу*) — вода
- 日 (ひ / *хи*) — солнце, день

Японцы используют кандзи для корней слов: существительных, основ глаголов и прилагательных.

# Хирагана (ひらがな)

Это **слоговая азбука**, состоящая из 46 символов. Каждый знак передаёт **звук**:

- あ (а), い (и), う (у), え (э), お (о)
- さ (са), き (ки), て (тэ), も (мо) и т. д.

Хирагана используется для:

грамматических окончаний,

частиц,

японских слов, для которых нет кандзи или они слишком сложны.

Пример: わたしは がくせい です。  
(Я — студент.)

# Хирагана

## ひらがなひょう

かきじゅんつき

|   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| わ | ら | や | ま | は | な | た | さ | か | あ |
|   | り |   | み | ひ | に | ち | し | き | い |
| を | る | ゆ | む | ふ | ぬ | つ | す | く | う |
|   | れ |   | め | へ | ね | て | せ | け | え |
| ん | ろ | よ | も | ほ | の | と | そ | こ | お |

# Катакана (カタカナ)

Тоже слоговая азбука (как хирагана), но используется для иностранных слов:

コンピュータ (компьютер)

アイスクリーム (мороженое)

имитации звуков (например, мяу, бах)

названий компаний или акцентов.

Катакана выглядит угловато:

ア、イ、ウ、エ、オ

Пример японского предложения:

わたしは学生です。

*Watashi wa gakusei desu.*

(Я — студент.)

→ Хирагана + кандзи.

Японские дети сначала учат хирагану, затем катакану, а потом — кандзи.

# カタカナ

## カタカナひょう

かきじゅんつき

|   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ワ | ラ | ヤ | マ | ハ | ナ | タ | サ | カ | ア |
|   | リ |   | ミ | ヒ | ニ | チ | シ | キ | イ |
| ヲ | ル | ユ | ム | フ | ヌ | ツ | ス | ク | ウ |
|   | レ |   | メ | ヘ | ネ | テ | セ | ケ | エ |
| ン | ロ | ヨ | モ | ホ | ノ | ト | ソ | コ | オ |

# Ромадзи

- Ромадзи (ローマ字) — это запись японских слов с помощью латинских букв.

Например:

こんにちは → *konnichiwa*.

- わたしはがくせいです → *watashi wa gakusei desu*.

Зачем нужен ромадзи?

- ◆ Чтобы **начинающим** было легче читать и произносить японские слова.
- ◆ Удобно печатать японские слова на **компьютере или телефоне**.
- ◆ Используется в **знаках, паспортах, учебниках для иностранцев**.

# ひらがなひょう

カタカナ・ローマじつき

|              |              |              |              |                  |              |                   |                   |              |             |
|--------------|--------------|--------------|--------------|------------------|--------------|-------------------|-------------------|--------------|-------------|
| わ<br>wa<br>ワ | ら<br>ra<br>ラ | や<br>ya<br>ヤ | ま<br>ma<br>マ | は<br>ha<br>ハ     | な<br>na<br>ナ | た<br>ta<br>タ      | さ<br>sa<br>サ      | か<br>ka<br>カ | あ<br>a<br>ア |
|              | り<br>ri<br>リ |              | み<br>mi<br>ミ | ひ<br>hi<br>ヒ     | に<br>ni<br>ニ | ち<br>chi(ti)<br>チ | し<br>shi(si)<br>シ | き<br>ki<br>キ | い<br>i<br>イ |
| を<br>o<br>ヲ  | る<br>ru<br>ル | ゆ<br>yu<br>ユ | む<br>mu<br>ム | ふ<br>fu(hu)<br>フ | ぬ<br>nu<br>ヌ | つ<br>tsu(tu)<br>ツ | す<br>su<br>ス      | く<br>ku<br>ク | う<br>u<br>ウ |
|              | れ<br>re<br>レ |              | め<br>me<br>メ | へ<br>he<br>ヘ     | ね<br>ne<br>ネ | て<br>te<br>テ      | せ<br>se<br>セ      | け<br>ke<br>ケ | え<br>e<br>エ |
| ん<br>n<br>ン  | ろ<br>ro<br>ロ | よ<br>yo<br>ヨ | も<br>mo<br>モ | ほ<br>ho<br>ホ     | の<br>no<br>ノ | と<br>to<br>ト      | そ<br>so<br>ソ      | こ<br>ko<br>コ | お<br>o<br>オ |

# Важно помнить !

- В Японии ромадзи не заменяет хирагану, катакану и кандзи.
- Это вспомогательная система, особенно полезная на первых этапах изучения.

## Пример:

Японское письмо

わたし

にほんご

ありがとう

Ромадзи

*watashi*

*nihongo*

*arigatou*

Перевод

я

японский язык

спасибо

さようなら!

